## 江 南 製 造 局 写言

江南製造局記卷三 製造表 膛快礟及五十一 快磁十七年改造快利新槍試鍊鋼料又造各種新式後 修理南北洋各省兵輸船隻十六年仿造新式全鋼後膛 及生鐵沈雷十年造林明敦中針槍十 磅子四十磅子前膛快廠五年更造前膛四十磅八十磅 六年始造輪船十三年仿製黑色火藥光緒四年仿造九 機器推廣造成大小機器三十餘座用以鑄造槍破炸彈 謹按同治四年創辦之初廠中機器均未全備先就原有 各種開花質心彈七年造筩式一百磅藥碰電熟鐵浮雷 | 噸四十七噸大礟十九年仿製栗色火 年停造輪船專

门萨黎道局前一卷二一樂道表 造七密里九口徑新毛瑟槍並將所有各式舊槍一律停 藥又稟准將用餘銅屑鑄造制錢旋以折耗停止一 元尚未開工旋奉札飭歸併江甯合辦三十一 造二十八年舊存快利槍報廢三十年遵照奏案添造銅 年試造無煙火藥停造水旱雷專製各種銅引二十四年 奉飭將船塢及輸船鍋爐機器三 二版劃歸海軍商廠辦理 年四月復

五月 同 治 南製造局記 開 鲍車 磨砂 具石輪具 器械 钔 齒具狀脈脈 磓 - 育 具板 横八 器具 器四 耳 憐 檨 棳 具 쁆 器 뫲 七 Щ 第二艘壳暗 操江 海 威 弟 測 1511製造表 船 殊艘 釱雙 鉄隻 六洋 林 林 四枝磅拍七馬明百步明枝千 前 前 槍 膛七千膛 洋枝四洋 砲 百杖並火 四百人-敦四槍敦 九 並 火箭 火箭三大箭三杖 七百姓 百馬力槍 水雷 洋枝四洋 葥 架百 十四 侵樂引三萬五 火 千三百二 銅引 槍子 四 磓 心砲 百六 滭 房 星 **座座**文

添 挖 十萬器各零配副選泥 泥機 船器 十二磅陽花子 九 銅 座尊鉄磅尊子十二尊生 並來子 生二座並鉄 鉄砲七 砲桶後 架砲膛 槍 開 子干心花個 二人一砲 個個九木 大碼 十小頭

江			4	<b>3</b>	十三									
南製造局	<b>地鉄板</b>	Ξ.	紋螺	総状	鈍麻	Ī								
垣局	預	•	絲模	一具					•					
記			器	<u> </u>	<u>人</u>	+	<u></u>		<del></del>		<u> </u>			
公長														
_	Ŧ		十		材	+	艇		<u></u> 克		來			
製造表	二磅鼎龙子	網池	二磅	百枝	步 <b>时</b> 植身		人工 並	·-I	ra:	箱九 車座	35	四十二醇	F十小 H四	田線
表	開九	四尊	開花		二战千万		一百鉄箱車 二十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八十八	座並	砲 砲副	五並座子	砲八架座	並	色磷	雜銅砲二
	子	並	于		五月		座架店	子	架	起拿	[+	架	一花	
	黒色	枝	火	砲門	百第									
.	一千二	<u> </u>	儿干	紙管	個引	1								
	二藥百人	į L	千三百	<u> </u>	子 _ ス		· 							
Ξ		網碗	個	百	金が				· · ·					
	一花工工	<u>+</u>		八上	心士									
		磅		人	三碗							. <u>.</u>		
	一二吳松操出	物料	船廠	舞銅	硬于鞭藥									
	操房 場	梭房		鉄駁	廣									!
استينا		774	_			_								

.

十千器 各零各 八八具 種件種 件百共 應 及機 機三捷 器具眼 櫦 ノガニ 入架 菻 萬銅明磅 二複數 千五槍 個十二四三 二四砲 治百開 心麾 十个七花十個 九公 ह

山南製造局記  卷  複造表										
	五號克鹿卜	四百八十	四號克應卜四號克應卜	四號克鹿卜	二千八百一三號克底卜	十五個一一千五個一	三魏克鹿卜	二百万二十一	二號克鹿卜	一一一百五十一

<u>. i</u>

開 來 來 來 班 五 二一花二磅福個二磅萬一入磅福六磅福四三砲號個一 百萬子百開砲 百貨砲個百開砲百貨砲個百開克 百 個人木九花四 十心四 七花十個心十 入花鹿 八 千心個子十 五子十 十子八 子二 十子ト 十

南製造局記 添 造 件干器各零配檯砲具 四具種件各器 十共應及機三泥 六九用造器具心 成 艘板機船大一鉄暗五: 一夾艘壳輪號艘壳 舢艘板 製造表 鉄 僶 艇 们 百步明千艘 具壳 十架七師確號確號座尊田 水四鉄 十鉄架克架克 - 他 路座砲座 架 砲 硇 林 胞 八萬色五火門 Į. 鶣 牛 五砲蛛四六 **鉄個子二** 鉄十萬開 開克個百實克四 碹 四磅治五四磅 花鹿 心鹿個百黃砲個百 則 三個 百 ŀ 人心人 操橋 砲梁十一 料駁 **座土四二百房共操房楼** 鉄 靶座間八星大場 廟 房

木房水體二十 

نخور	أرابي الأبال المسادات في المسادر
山南	
製造局等	
能  公的	
江南製造局記一島二製造表	
六	來 來 來 來 五 五 八十時華阿王時華日時報二一和報
	來 來 來 五 五 八六磅福四五磅萬四磅輔五磅福三三砲號二二砲號 個百開碗個百實確十實確百實確個百開克個百實充 二花二 二心二個心十九心十 五花庭 二心彪 十子十 十子十 子六個子二 十子卜 十子卜

添 翻砂鲍鋸鑽車 十千器各零配具砂輪床床床床 五八具種件各 機二二二三八 器具具具具具 件百共應及機 三五用造器 機 兵 職 兵 職 中 オミ 稙 生 勃 林 三架座鉄十休砲號砲號砲銅二百步明 副鉄 砲九馬架克架克架砲磅 一个一个 應四應三一期枝 架内 砲座下座下座尊花 架 林 四十銅明百一色千藥 槍十 禺 四 開 二五一花 個百萬子 九心塵 九四木 ŀ 十千心 十房共房棧房館庫廠廠 間屋大

江	•					<u></u>						
南製造局記					· · ·	<del></del>						
記しないい	ţ										<u> </u>	
121製造表		-					o				٠	
					* <del></del>		<del></del>		<del>u</del>			
Į.	銅剛砲側	<b>一</b>	生作	百子	烏理	個百	實百	鳥	区資	五號		砲
	花十二一	二百四二	砲三十	大一 十 三 五	<b>滂</b> 道八	十三	心子十九一	治 <b>催</b> 一	白七十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	見に	十一四百	雨花子
							,					

.

.

起 磨鑽車 干器各零配具重具砂四聚具石床床 七具植件各 機三七 機 機具引 十其應及機 靐 樌 九六用造器 生 克 座 一 一 他 座 上 三 槍 教 砲 砲十一後 砲枝干膛 七洋 架 林 林 黑慢 個萬銅明磅萬色千樂 瘪敦 五洋個引 干火 千七槍 六十子 刀 開 **砲號七四砲號七七砲號四一砲號** 僵五五花十萬 百貴克十千朋克個百實克個千朋克 互离子四九 四花鹿 子卜個百 以薪物車武火鍋子砲砲 間入小上公科水學藥爐藥彈廠 十房共房棧房館庫廠廠廠 犀大 房

I					
苗					<del></del>
南級地區紀二、2政治及					14
X 浩					件
III (C	!				
ίC		<del></del>			
7.					
· .					
-					
尺		-			· · ·
造					
表					
n					·
			_ <del></del> _		
					i
•	Medi			zhr	7*
π	サーカル	局 人數十二乙基	寫 第千賞百選作 七百二十一 七百一一一	不 留古春逝日	五四號一
	八— 化 I 百萬子	ロロノー 産治	・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	甲马贝蒂— 五小确像	百言克個
	個一木	十千曾砲	百子十夜	干子允	入心鹿
,	于心	一七心人	七一磅一	六一磅	十子卜
				_·	
				·	
	l				i.

U 試 派 篩 翻鑽車 十千器各零配二 四九具種件各具件百其職及機工工工用造器 機器工具 器 | | | | | 1 桕 九 四 林 副架砲號座驅磅座尊熟斯十百步明 頻架克 孢子 三槍 砲前 轍八鹿 路座上 架膛 一來 九 稙 林 五萬銅明磅萬色千 十一捲敦 個千七槍 四 號三五砲號入力 百陽克偶百1 間三小上丞料打術試提汽

知一般的问题 1 被告我									
九一	<del></del>	育人十一	长 個 四 十 七	高理治 <b>施</b> 百二十 <b>磅</b>	十二二百四	高建治 高建治 化 一 一 一	<b>  子務實心</b>	烏運治砲入	子六十六一

五年 一 添 造鉋 翻 干器各零配具砂具石器槍狀 三具種件各 機 機五準三 三三具個 件百共應及機 九人用造器 機五準三 槑 444 X 11 X 11 X 瓦 四 林 架耳十三款斯十百步明 司三尊欽脱磅枝槍敦 座駕座並箱郡子 穐 砲砲鋼阿 十五捲敦 馆磅 六百三 五 四 四 嚴個六確號七砲號個三砲 個干開稅四心稅人 七花十 心底 以耕物試 三小上公科砲打春試提汽票 房共房機房鉄業業礦機 間屋大 房房房房房

+-	製造表	1112	南製造局記一人二製造表	H
個四十四				
開花子入				
烏理治確				
百五十三			·	<u> </u>
高理治 <b>施</b> 一		٠		
留入十三				
子四千三十一				
烏里冶庖人				
百三十五				
 <b>烏理治砲四</b>				
三百四十				

添 磨 十千器各零配具石 開鋸車 齒床床 四七具種件各件百其應及機 機具輸二 模具具 九八用造器 鉃 朲 四壳一理百架砲鋼阿百百步明 具水座治 二枝槍敦 砲十座尊熟斯 並鉄脱砲種郡 架鳥 砲 六個明磅四十色火阿十 萬捲教 百二 二一槍 百四 闸 一千陽砲舞個千實砲舞子十砲舞 個二花四斯 六心四斯十磅一斯 干開砲子十砲號 六心囚斯士 十花十十 三子二個實百成 實百 個-心五配 砲水 四百房共房棧房房模鉛廠 間四屋大<u>房</u>房房

江南製造局記一く…製造表 馬 鳥 鳥 門子十選十陽百選十實百建 二磅治九花二治五心二治 十萬確個子十確個子十確 九花人 四磅一 工产

添 篩 軋 剪絕鋸車 十千器各零配具砂具鍋具鉄床林林 七八具種件各 件百共應及擴 二九用造器 機三二四路具具具 機器 檨 器 老三 砤 四 朲 七架座銅二座馬十砲銅 阿百百步明 枝槍敦 副對 砲磅 砲開 架花 四子 林 五銅明百 色枝火 萬捲敦六萬洋 萬五 千百子磅 個十藥 鳥 阿 阿 百實百理九開砲辦個 十碟姆個子 僧三百十三 員心五治個花四斯 磅一斯 小上公科大木 九百房共房楼栈房房房房房房 間四屋大 房房

八年 江南製造局記 添 起 抽撥鉋車 十萬器各零配具重具水床床 二五具種件各 機 機二四二 件百共應及機 器 器具具具 三一用造器 七 六 ||私二製造表 九 X 林 就砲磅座尊熟斯十架砲鋼阿百百步明 克一開 並鉄脱磅六六膛辦二枝槍敦 鹿尊花 砲籍郎子座冀鄞斯十 一後 二後 花 上碗 並鉄脱磅 架砲鋼闸 四四膛舞 四洋 林 千捲瑟萬銅明百七 鉄 十心砲十心 七子八六子 個三磅帽三 百貴 五樂 Ħ 阿 質百版 個實 百脱 心二郎 心五郎 干脚百脱 子砲 上科装停汽提藥廠 砲八百房共棧藥樂機硝廠 台間四星大房房房房房

「南製造局記」、よい1製造表 抽水機器 製機器 添 件百萬器各零配具 三五其種件各 十千共應及機 九一三用造器 其 劈 山座尊熱斯十座 百十 裝 百 一板 割手 五 阿 阿 P 磅郎 磅郎 以辦木印 間六小上公楼 十房共房房 五屋大

來	胰	鉄	प्रा	==	阿	
五魔/	上山千千人	心確備	二硫羰化	(旗號百	開砲舞 信 花四斯 子十 <u>脱</u>	
干槽作		<b>;子十</b> 一	百月克	普克堡	花园斯	7
	百萬實值	二磅	十花屋	心庭	子十脱	7
子	百萬實行	百實	大子下	子下。	一磷酸	十三
			······································	<del></del>	74-	
						1

江南製造局記||公川製造表 造槍子機器 宗 抽 翻 器各零配具水具砂 具種性冬 機具 -具種件 器 千共應及機 五三用造器 界 林 四 劈 十座尊熟斯十架砲 砲山座尊 架砲 並 並鉄脱磅 砲縫郎 座尊 架砲鋼 入九膛網 毛 林 接琴萬銅明 林 門枝火 銅螺絲 百枝 五 贝 百拉 百 H F 十四 ·硫烷 十實百脫 五心五郎 佬 水 套廠 儲

台座

間屋大

料

棋房

房.

格 砲 生 鉃 五 4. H. 二壳入架座林砲門砲磅砲二 具水副銅 砲架壳砲子架磅 十鉄砲號 **砲**架壳砲于架磅七砲架克 **砲二其架**瓦八子座砲二鹿 雷一十 鉄轍路 架座治九瓦座銅 架座下 砲座司 硇 黑 十色粒 Ł 阿 阿 阿 阿 個千期砲舞團百貫砲舞十千開砲舞個百貫砲艇

花四斯 子十脱

磅郎

二五磅郎

四心四斯個七花入斯十子十脫 百子十脫 十股個 百 五六磷郎 五

三間

江			``		
用製					
造局					
記				·	
127.1					
二製					
南製造局記一次和二製造表					Ì
<i>^</i>					1
					······ -
十五五	五 修號三確	五	二 十子士理化	馬子士連 第五十十二章	高子 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一
	開克十寅,花鹿六心	克丁丁真兄 医九三心质 KM 云之(	個百實稿	高 百子十理 十二磅 十二磅 十二克 十二花入	七實符三人
		「竹川日丁」	<u>w_</u>	七一花八	<u>ニルハ</u>
	i				i

保其编 一人如刺进表 兵 极 林明敦後 二千座洋 ς 砲 火門 一纲萬管 P 砲斯 二斯 砲砲

年.

铁 亦 汽 懕 浝 起 棉件百萬器各零配具爐 给一 ·皮具重具 把 二具種作各 汽具條具帶 機 十千共應及機 六八三用造器 四 器 機 椡 āľ 器

賴

汏 71 牛 劈 八 一鉄 黎 元副架十鉄座並山座尊熱斯十架砲鋼阿百噴槍意百 水 . 砲砲 鉄三砲 並欽脱房 - 脛 姆 二筒十後五 祭二 轍座砲 砲線部子座尊熟斯十四二 路 百 架砲鋼闸 並鉄脱磅十枝洋枝 具 日韓 伵 膛艇 砲獅郎 洋 徊

阿 學百寶砲鋒 十砲姆 十子十確攤 斯匹心入斯七六磅。 -斯個 務一斯プ 十于十成個百貫百配 百期百成個百貴百成個關 郎個三磅郎 五心二 花八郎 깘 心人郡 花 以辦 間四小上公汽房套

十房共房機 砲 九屋大 房 箱

7-1	江南製造局記
克克十子 克尼十子 百八十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	
島 理 治 確 子 二 百 十 二 百 十	
<b>阿姆斯</b> 即 十三個 十三個	
<b>黄心子一</b> <b>一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一</b>	
十四個 商五十二 開花子九	

	=	
Γ	2	
	Ż	
	Į.	
ŀ		
l		
l		
l		
ŀ		

來 版 五 三 三 個二編十子十都三建號四二確號一九建號二確號 萬槍八一磅准百關克個百實克個百關克十實克 七鉛個百關確九花庭 二心庭 六花庭六心庭 干子 四花七個子卜 十子卜 十子卜個子卜

年 造 添汽 糊 磨 起 馆具砂具刀具選具 件百萬器各零配爐 機器 五九具種件各 界 十千共應及機具 四九二用造器 器具 器 ||、八.... 製造表 砲號砲號架砲劍 架克架克七七點 四鹿 四麂座 砲 百五捣煮磅五 三百 百拉 Ŋ 贝 七砲髮 . 砲號個-一碗量 百實克個百陽克 千阴克百實 花鹿 五花鹿個心鹿 五 庭個心庭 個心度 頭間九小上料公機勇 十房共楼房房 座牌 九屋大房

江	·	
南		
製造		•
冒品		
南製造局記		
LaKattl 製造表		
製業		
道		
衣		
عاد	阿阿阿阿阿	-
九	]個。 5屆接十千國庭接首官領張備十十領隣領台	+
	1 九心躁邪二二化八州八心八州 二份二州 1 十子十般個子十股 十曾百成 百	研開花
	九心國斯三三花八斯八心八斯 二磅一斯 一 十子十起個百子十股個子十股 十實百脫 百 一入磅郎 九一磅郎 五磅郎 七心入郎 二	花
1		

.

年 添洋 汽壓 磨 抽車 配具槍具機具水床 汽機= 機器頭 各機器 鉄 靶 具群 オニ 人 朲 十鉄架砲鋼阿百枝意百步明 務款二六階辦人 洋五槍勢 子路座尊無斯 阿四砲並鉄脱磅 解副架砲種郎 砲 砲 門枝火門 五筝 九百學十十 于 **应百**百來 威 個子十都個百開確期 一砲號七花五摩 實克十千期克個子百心 庭個五花虎 一磅 入磅准 入花四斯 十開砲 百子卜 百膳砲阿 五花七 以辦物機砲砲 間一小上公料器彈廠 百房共房棧廠廠 四屋大

具種件 一 一 二 二 三 用 造 鉄 生 三 具壳十鉄砲號尊熟斯 水三砲架克 鉄版 雷座砲十鹿 架三下 法蘭 洋 干被萬錦 四袋 花匠

阿烏烏 克 克 鄉子十選子十選千期百選個二花十萬十期百歲百數 斯七磅治五磅治個花二治 百子八卜個花二卜九心 脫百勝磯百貫砲 子十砲 六一磅砲 子十砲十子 剛個花四個心入 一磅一 十千期二 入磅二個一

I	
有型告司中	
P	
处告反	
11711	阿阿阿阿阿阿阿阿阿西蒙古州 阿阿西蒙 阿阿西蒙 阿阿阿尔 阿阿阿尔 阿阿尔 阿阿尔 阿阿尔 阿尔 阿尔 阿尔 阿尔 阿尔 阿尔

ġ 起具機器工 排水三具 オルステス 林 阿百百步明 第五五槍敦 枝千鷹 砲 砲 門枝火門 一萬四千 干技 鉃 鉄 阿 阿 阿 個百實砲千開砲舞千實砲舞個開砲刺 國心于個花四斯三心四斯 十子磅 子十脫百子十脫 花八斯 子十脫 萬開克 個一花度 百子 磅昂價 一磅司 打汽砲廠

|南製造局記||永二製造表 磨槍 洋汽 添 件百萬器各零配具槍爐二 頭 二其 鉄 七七具種件各 千共應**及機** 一二用造器 靶具 器 雷六鹿 五座卜 架砲脱磅尊 並鉄版磅 砲鋼阿 架砲姆 確貓即子 郎子 砲 -斯 狍 达 五十色萬槍百 銅倜幾得 粒 惂 槍個 子枝 絲 九 千子 五聚 百拉 九段磷 凹 Ŧ 五 二砲號 二砲號個 六砲號 百實克個 百願克

 [1]月代とまず日二 いはまれて 鳥 三 阿 阿 阿 理百實百理五花七摩十千實砲辦百實砲辦子十砲辦治人心二治個子百士六二心四斯個心八斯四磅一斯 饱十子十砲 一磅莊順百子十脫 子十脫百實百脫 一個八磅一 百開砲阿個一磅郎 四磅郎個心二郎

年 一年 明祖 月 一 一 七 一番スミエニス 黎 黎 林 意枝意百步明 洋 毛 砲 砲 搭録六火門枝火門 一絲百拉 十千開碇百黃砲百黄 砲 网续汽房套廠 房棧房鉄機 砲 房房 篐

工件型指列巴二 添汽 件百萬器名零配墙 四七具種件各二十千共應及模具 四七二用造器 入 磅專熱斯十架砲鋼阿百座剪鋼阿百砲鋼阿百砲鋼阿 限磅六四膛州八 Ď. 子座尊熟斯 砲地斯 珂 並鉄脱磅 架砲脱磅 確積耶子 四腔姆 百五色八槍 磅萬洋十銅萬 八火萬帽五 塞粒四 阿 阿子十確辦個子十確辦 阿 斯百開克個 斯 實百規百開百脫心入郡個花五郎 十實百脫三花四心五郎個子 十子 間七小上 十房共 九屋大

1月時近長言||卷二||歩近月 Ē

年 有视告司 機二二 汽 林 災告技 明教 步校校后 黑 砲 磅十色杖大門 萬五千 管白來 格 貫 干實閥 九心四 上丛大汽器鍋 共房棧爐廠廠 房房

1.11年第78年月1日| 添 洋 件百萬器各零配具植 具種件各 鉄 十千共應及機 三二三用造器 N  $\mathcal{H}$ 一種ないないる 生 二 入 鉄砲號架熱斯十架砲鋼阿百架砲鋼阿百 八 莱郎子 節座上 **电侧阿** 並鉄駅磅 砲種耶子 砲 龟姘 碹 砲膛瓣 萬槍偏捲意四落瑟 粒制 二個八十十個 H 百 九 鳥 鳥 Ŋ 十理百子十理個百實百理個百種號 :砲號價 冶 磅治 百開砲 五花四 實稅 心鹿 八心座 心则 鉃 座望 間七 台 四

工有製造局記 ..... 製造表 阿阿阿姆十子十確據子十確據 斯人四磅二斯四磅二斯 配偶百開百脫百寅百脫 即四花五郎個心五郎 子十確辦十子十確辦 一磅一斯五四磅一斯 百開百脫個百實百別 六花入郡 七心入郡

年 有型書司も 添<u>爐</u> 本 水 塩 三 具 抽 起重機器四 翻 那砂機器四 水具 器 飛 一道車幹 條車 路輔 快 百洋利 步連百 砲 槍百五 哈 劈 過 千十林個百子山萬開山百月 個三確 四一碗個花砲個小 萬子 十千實 子六 七五 二九心 一座 克佩百購克 以辦軍 機鍊 八小上公火汽器鋼 以辦軍 房共房棧機廠廠 開星大 房房

江門學到是 高一卷一 件百萬器各零 五具種件 千共處及 二集》并是 鉄 壳路砲阿百二藏阿百架砲鋼阿百架砲鋼阿 水二砲姆入副地姆入三一膛舞入四三 雷副架斯十 **砲斯十座尊熟斯十座尊熟**斯 五公具 鉄脱磅 纸脱榜 並鉄脱磅 撤鄧子 罩廊子 砲積郎子 砲籬郡 粒百年 十理個百子十理百實百理個花十庭五一 磅治 五二磅治個心二治 子八十個百 開砲 十千實確 子十四 子入「個百 磅砲 花入 百開 磅

	<del>-</del>
	_
阿阿阿馬島島	-
他劈丁丁丁领牌丁丁下领牌丁丁丁坪丁丁 平 1 一斯都一碟二斯六五磅二斯七一磅抬九五磅治一	Ē
百成 百開百成個百實百成個百開砲個百貫砲個 人心 二花五郎 二心五郎 九花四 八心四	百
<u> </u>	7
•	
	阿

江南製造局記   全    製造表	
<b>水</b> 造表	
元	鉄 快 阿 阿 阿 賈 薩爾什爾硬千爾薩姆百實德姆十個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一

江南製造局記一卷三製造表 百萬二千 十十十十二 洋槍百 快利 百貴百脫四心五郎 入開稅

阿 阿 阿 阿 阿 阿 阿 子十砲蜗子十砲蜗子十砲蜗子十砲蜗子十砲蜗子十砲蜗子十砲蜗子十00辆子 第二磅 三斯四四磅 三斯 阿 四	
一榜一斯十磅一斯七磅一斯二磅二斯四四镑二斯间千黄百烷九銅百脫十黃百脫個銅百脫個百開百脫 九心二郎個賢八郎個心八郎 黃五郎 四花五郎	

I		
南		-
造		
江南製造局記		
卷三製造表		
製造		
表		
		*
章 阿	阿阿阿阿	-
工业和数	傳開視媒子實施舞 個百貫 聽轉子寸 砲擊 - 沙洲斯士心阻斯 - 十心引斯二路一斯	
一碳版十實面	子十般個子士度。十五十數個獨百股 二務部 三雄鄉 三及鄉部 第三部	
	·	

一 鳥 換 快 例 阿 號子十選子十選個關強個百實確發確據三花砲舞四 第一磅治二磅治 花四 五心四子七斯十子七斯個 鹿個鋼砲百黃磁 子十 十子十七磅脫三四磅脫 卜 質八個心八 九磅 七二磅個鋼郎個百關館

江南製造局記 以11製造表 百三十

九 汽 壓 鋸 抽 起 具爐具鋼具鋼具水具重 起 汽機 機器 機器 機器 八 快 ——斯百七洋利 獾 毺 色枝火門枝火門 百氣九管 七絲 确九 百粒 国心度 傷 房房

江南製造局記 件百萬器各零配 八九具種件各 十千其應及機 四七三用造器 影 一製造表 鉄 生 八売十鉄路確百架確斯 具水一砲一碗二二二脱務 雪座砲副架十座尊那子 二 架 鉄磅 並撕阿 十 二 敞子 砲快舞 並期阿<u>摩</u> 砲快舞 林 洋 阿 十銀百般個干鵬百般 四質五部 二花五郡

				r rains	<u>.</u>	₹ <u>1</u>
江		'				
南	<u> </u>	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	· · ·	<del></del> .		
製造					•	
局					-	
南製造局記一长三製造表	· 	<del> </del>	<del>'</del>			
E						
<u> </u>						
N	,					
造				**		
表			, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			
•						
				:	, !	7:
		· · · .		% ,		
		· ·		•		
				· ·		
三 克 克 克 王 百期百鹿百實百麂二第	克  百鹿	<b></b> -	鳥士	· 千里	快砲	+ -
一	上上	七八	治九		10	日子
四一花八下四心八十個個子十毫個子十毫個子十一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	·十码 · 碎 <sup>—</sup>	百貫	河側 八	ロゴー	一條	日
	47	<i>1</i> 11.70		<del></del>	-	
		•				
		·· <u>-</u>	-			

造 汽鍊 礼 抽 造 機鋼具鋼具水入槍-抽 洭 機器 機具子具機 超具 器 機 뫖 뫎 月三 快 砲斯百砲阿百枝二洋利 四脱磅砲娜五 百步連 尊郎子架斯 槌珠 砲快嫖座郎 莬 快 類都六鐵產個羣辦千龍 子斯五子 准個七十 磺脱十銅 百砲 九基 Ξ 郎個克 百碎 阿 阿 四 個百開砲媒個百實砲劍 花八斯 子百脱 十獨克五-實克 七心鹿 磅事 個子 以擀面 無鍵 小上公火廠煙鋼 百房共房楼 二屋大 房 人段 藥

江南製造局記一·Knil 製造表 牂 恭 具槍百萬器各零配具 鉄十五具植件各 三千共魔及 件九四用造 鉄 鉄 子 四 一 四 九壳具壳孢母孢十孢號三孢羰架 十地 架砲砲磅架克爾架克四 雷二二四座導 鉄鹿座 具四 博座 黑 地 砲 色枝火雷枝火門百 並座 穐 枪 砶 百縣七線 餘枝 三絲百拉 九千來 十拉 姓 文 (百) 四4

快 林 馬 槍人萬銅明個鋸梯百一藥乞百三利四搖利引 夷劉開傷萬槍百六 梅尼园] 九子個十 司 千銅九袋 五 百四寨. 快快快啊啊啊 百磅 子百干字百 子干脱個字干 百閒百別百 瞂 三郎個

三十六		局記  ·文····製造表	「南製造局記	I
克鹿上砲二				
			<u>.</u>	
克鹿卜砲二				
子不可可以			<u> </u>	
烏理治砲人			····	
百二十二			-	
快砲四十磅	_			
千三百個	<del></del>			
快砲四十磅				
十千一個五	十個			
實	四千八百六			
快砲四	法蘭絨砲藥体			. <del>-</del>
十全	_			
阿西	一人子一百丘			

用製造局記 起重機器 汽爐汽機 四 一 子 毛 新百槍母座枝瑟 快 翼阿座枝 砲快姆 並 砲 砲 砲 門九火門五火門 千四十 百拉 M P 子十砲胡七磅二斯 属三砲號個 克 斯 百萬鉛偶 五九子 賢正 百實百脫 七心五郎 确百尼 質五郎 期百脫 花五郡 以辦算 間入小上

147:1

添 百萬器各零配 十四具種件各 二千共應及機 件一四用造器 鉄鉄 七壳壳路砲阿百一 脫 十地水八砲游入座尊郡 並鈕 砲快 佚 利人萬捷利磅 傍四寨 十硫姆個 ·斯個 間百期百敗個百寅百敗 七花二郎 五心二郎 實百成個

	表		36加製造表	南製造局記	工工
九 <u>一</u>	<del>Ĭ</del> Ŧ▀╌Ӻ		_		
磅_	- B				
子二	関花子				
<u>磅</u>	快砲一百				
九:	百七十				
<b>子百</b> 九磅	快砲一百	十個			<u> </u>
	個針	六百十萬五		<u></u>	
一夜	阿科马	F.			
部	阿姆斯鼠	숨		• • •	
個-	百八十十	十 一 季			
七份	朝を入り	护鞭			
節	阿姆斯肌	乃百	<del>-,-,-,-</del>	·	
	個	十八			
九.	百九十	ナギ			
子一	質心子	<u> </u> 			
旁	包入上	日日			•

.

.

快砲四十二	十磅	,
實	小子七	
快砲	十一磅	
千阴	三代百子十二	
 個		
 網碗	子十七百十七百十七百十七百十七百	
1+	を個し	
 七个	丁石田十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	,
大 大 一	多月	
技术	丁六百	
L J		
 百里	一件	
寅	子一	
烏運	一	

.

江									
用製				<b></b>					
江南製造局記									
		<u> </u>			<del></del>				
卷二製造表									
製		<del></del> -		·		<del> </del>	·	<del></del>	
造表				•					
<i>*</i> **									
•									
									-    -
									, .
弄	。 添出子	編 整幹個	计抄:	世郎十二	四十十	李石	克 康子·	鳥	百二百
7	學 小心 一一 一 一 首 個 個 個 個 個 個 個 個 個 個 個 個 個 個 個	のの 国他 日十	百子	道二實	克四原個	小人子子	上 小一 陷個	· 污冶期值	花二
	萬實個	花二	干千	第一子	F	二磅		花入	一磅
				,					

1.19

- 1

洋汽 派 抽 造 起 器各特配具槍模具水具重三 桷 鉄工具 具種件各 機具子 樻 共應及機 器 六用造器 柣 架砲斯百架砲鋼阿百枝三洋利 三儿膀子二 上陸姆五 百步蓬 座尊郎子座尊熟斯十 九槍珠 重網阿 並鉄脱磷 穐快娜 砲 九色枝火門十 百 四十 百拉 四大 阿 水 子 個七萬十子母個人 千槍八三砲 子百脫個子百脫個 九船個百實 九磅郎 百子 三糖耶 三心 間四小上公大汽鋼十房共房機錘取 屋大 房房

江南製造局記一人三製造表 十萬 件七千 快 法 二搀利人關 干尤槍百線 林明 無煙洋 馬色洋 三萬 百佛 子個萬 六聚五聚 萬銅倜殺 五袋 阿 阿 破姆偶百 十磅質心 一两一斯 一斯百尼 二花八郎 脱個百黃百 配 入心二 ř i

- 17 : -

江南製造局記一卷二製造表 鳥 鳥 快 快 快 標本子十座個實育理二花砲士鋼砲十千開砲千 開始五二磅約 心二治十子六五寶四個八花四七 開始五二磅約 子十砲五二磅個子十 百子十百 內四 五心八 五磅一個百開 七磅 九一磅顺 存给五二磅治 實施制百實施 心因 五心八

汽油 起 鼓 建具水具重具鉄 機器 確 砲 快 計四門枝火門八亮砲 全千銅 四銅個一三 座

江南製造局記一头二製造表 件百萬郡各零 五十五二八種性及五十五二八世界 生鉄砲砲架十 快 P 四 百成 脱百般

四年 光槍 彩造局記 || 公m | 製造表 11 二 快 百九洋利 五百步運

添汽 抽 百萬器各業配紅具水具 五四具種件各 十千共應及機具 件六七用造器 四 座砲三磅四四磅架砲二架砲十架砲百 架十子座導子五五磅 並翻座尊子座尊子座尊子 砲快 並 拉鍋 砲式艇 心快 架砲 碗快 百四色五萬色火門枝火 斯個百篇百地 開百脫 花八郎 間六小上火廠 十房共模 五星大房

江南製造局記』卷二製造表 萬珠毛 閩一那 百 快 快 快 阿十子硬砲子十砲型 阿 四型 百貴百 九心砌 九心磅個四磅

克 快 快 快 快 按 花的庭五三花碗四心碗入花碗個千開碗十實碗百子包卜個千子三個子三十子六 三花十個心十個 二鉛八 八二磅 四磅個三磅 百子二 子二 萬開生 百萬開 十貫 百開 入九磅 四磅

五年 南製造局記一公司 汽爐具 剪樂機器四 水 蒑 九六具種件 汽 千其應及機 三七用造器 六磅座砲 梜 小 製造表 U 砲快 尊快 砲 百拉 快心碰小 快 個 百 二 十 三 十 四 五 十 三 佚 型型 五個 三個 五 間六小上公火, 十房共房機 一屋大 房

イスニ 水 鉄 副雷具壳架砲線 **浮一一** 水座轉 十五 快 阿 快 十億婦個干開砲十 快 百貴確十子 一心一七一磅二斯 個子百個百貴百脫 三花子

江南製造局記一台三製造表 裝 無 栗 黑 槍 洋 機配四萬七萬煙六萬色百三色十三子萬七郎十四 器槍千級十三洋十八洋磅萬洋八千銅粒百銅粒十 四子八砲磅千火磅千火 五火個五袋 五帽 七 具拔百藥 五藥 二藥 干菓 百二 十一 萬 手個袋 百四 百三 五十 七萬 五千 四

添 汽 器各零配具爐 抽 耙 具重具水 气機 五 とうこ M 架砲百架砲網阿百枝楦 架砲士 磅四四磅三三磅一 子座尊子座尊子座 四 袋 百步連 庭四槍珠 尊熟斯 並鋼 並鉄脱磅 快砲 並鋼 煎鋼 砲快 砲快 砲縮即 硇快 老 砲 砲 砲 毛百四門三大門枝大門 瑟枝萬銅百一銅 二電 砲 侠 二火門四萬砲 到百一制 管校 电 擊 七 電百三氣枚萬 搀 對側 九 槍個萬 自 自 百 五 來 拉 百 快 快 快 F 萬實砲 百貨砲 個實砲姆 四心十 個心四 磅 齫 個

确

百 雷僵 四萬 以辨物熟 十一小 上公科 九百房共房機廠廠廠 間九屋大 房

山川が町町口二、一段告表 座砲七磅三 架十子座 七八銅 十尊快八萬砲 快 快 小利三格利個藥口 快 小 個捻里百銅里個十 九夏個捲夏 一 桁百一 子個萬 五銅百銅 百疮價瘩 五瑟 真槍 五樂 阿 型七 入三氟子山個花砲舞個小砲舞百萬開 子七斯個-字 七斯 二磅舰 百開耶 個人鉛百 萬子個心 B

有製造司 添汽 起 磨鑽 鍋壳 重具刀床入 件百萬器各零配機具 機 一具 七八具種件各 欖 十千 共應 及機具 七九七 用 造器 器具 機器 器 四 二架砲士架砲百四千膛口 磅五五磅五五磅枝八洋徑枝 架十子 百步毛 入柏瑟 子座直 十尊快座並快四尊鋼 市细 並鋼 並他 砲快 確確壓並快 砲快 後 砲 砲 砲 硇 百九銅毛五火阿枝火 四槍枝 五十二 百拉枝來 快 快 快 花砲個八心砲千開砲十 快 心範侧三 百子六五三磅 五五磅個 十千開 十萬] 千開 台樓間四小上公科帶 十房共房楼房 五屋大 座座

上月リとにもすりにこ 發 試 抽 起絮 具電具煤具水具重床 阴 旃 機器 模一具輪 機器 機器 器具 섽 器 <u>|</u>| 小、 M 小 砲士架砲百技膛口千膛口 磅三三磅 子座尊于 洋徑五洋徑 馬毛百步 槍瑟三槍 並鋼 黑色 学 大 東 十 二 百 **砲** 砲門火門 装 小 機配六萬器槍磅人 铜音 一六百 留 一六 三 一 九子長 六自枝絲 百來 拉 快 快 快 快 花砲個心砲干開砲個實砲 子六個花十 心四 以详: 百房共住房 五屋大房

17月歩近 見言 添汽 件百萬器各奪配爐二 三一具種件各一具帶 十千共應及機具 機 一五六用造器 器 機器 | 歩 近 え 三 六 座砲五磅入入磅六 並砲 砲二架 二磅四 子座尊子座砲 砲快 五並砲 架砲 哈 藥乞個十 小 個百槍個百 五 萬銅 **座角閣** 

用製造局記 一卷三 |製造表 小 四五磅 座草 洋館 四粒 四心四個千十 工廣軍熟 自處版

添 化化鍊 件百萬器各零配具鉄鉄鋼 六四具種件各 地爐區 十千共應及經 千其應及機 一七用造器 グニ 四 架十磅座並砲二 砲 架十子座車 座尊 並使砲 小 砲 砲 于百子口枝火門五火門 小 小 小 口個子 百拉 快 快 快 花碗個心循入花砣百 五花的 三百子六磅個九磅 百萬限 子九個六砲

江南製造局記一头加製造表 百百字 五十藥 Ŧ

裝 無 燒 洋 槍 比 快配七萬煙百五色粒千九子五槍百一子十利七利個千槍磅九岸十萬洋 二十銅百銅八萬銅萬槍十槍 六子 千火四入火 百五幅粒帽十三袋帽藥 百五 火四入火 百五幅粒帽十三袋帽藥 百五 火四八火 百五幅 五 一十 接 第 二十 十八百 千 一十 接 港 十

4 山南製造局記 抽烘汽 清 十千共應零配具水砂爐 三八六用件各 機爐一 件百萬器及機 器一座 人五具種器 二座 ||尖加||製造表 枝四膛口架土 百兵徑十七磅 入槍毛七號子 十三瑟座並鋼 千後 确快 绢 百磅四十碳遍 竹 干磅個 Ą 千七 捲 百質斯百七花斯百 賢斯百十花斯百 重前磅 個重後磅個輕 磅個輕 羅膛阿 膛阿個彈膛阿 硬姆 五開姆 十開辦 <u>灲蒘渱廧洈鏮籋</u> 上台丁方砲鋼銅 屋共一卡 言廠廠鉄 十大座房館 廠

五花磅個百實二十千開二四實十百開十心磅個貿易百子快 五心磅四九花磅個心磅五花磅子快 整後八四碗 十子快個百子快 子快個子快七毫 彈膛十千開 九一砲 三入砲 十砲 四砲個實 七硬

江南製造局記一大二製造表 無 快 四烟四碗 比 利 **干砲干大** 九薬粒銅 三縣十七二二年 五次 一百二十五 一百十五 一百 た務快砲官 倍五 三母分百實口

百烟源藏子瑟百萬百類進千開字個一億二七 千開五槍懶裝三嘉顆七三據紫輝花梅 千開百開 七刊十十月 子花 二花鴨花 百子

江南製造局記一起和中製造表 比 曼 利器里器 四十 六 夏板 有 新一門十烟利萬 千手萬放鍋顆 五槍類子 百子 四 四無

威婧	海	操江	惠吉	船名	輪船
二十尺六	二十八尺	八十七尺	二十七尺	寛	州 本 麻 造
寸 尺六 二百零五	五尺七十	尺百八十	五尺八十	長	
十一尺	十尺有零	十尺有零	入尺有零	吃水	
<b>八百零五</b>	四四川十	四百二十五匹	二匹九十	馬力	
一千櫥	六百噸	十一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	六百噸	受重	
九同年治	入 同 年 治	入同年治	七同年治	年份	

1,47年	(47年 株才200 尾 吉良	卷三为司	7	7	1	
海安	四十二尺	三首尺	零二十尺有	匹子入了	百二 順子 入	二同年治十
取 遠	四十二尺三百尺	三頁	二十一尺	匹一千八百	百二 順子	元光 年緒
鉄金 監	二十尺	尺一百零五	七尺	一百匹		二光 年 <b>緒</b>
知 保 桁 民	三十六尺	五尺三十	十四尺三	匹 一 千 九 百		一光 年緒 十

*	四百斤	匹	·	五尺		Ì
閩殿	一順一千	二千四百	十九尺	二百六十	三十六尺	州齊
		ļ				
温	四百斤千	二千四百	十八尺	二百六尺	三十六尺	鏡清
閩廠	一百千	匹千四百	十八尺	二百六尺	三十六尺	簑泰
				•		
	六百斤	<u>M</u>		七尺八寸	四寸	南珠
德國	一顿一千	二千八百	十五尺	二百七十	三十八尺	
	百斤一子グ	<u>r</u>		七尺八寸	기	3
德國	毎點鐘一	二千八百	十五尺	二百七十	三十入尺	南梁
製造處	月旗	見ナ	7	1		Á
	ŧ	易り	ćk	見	莧	品品
		· .			賴射.	4-4
				修	丁子 本版承修	

		<b>考</b> 三				
龍鸌	四十一尺	九十二尺	寸七尺二	六十匹	斤四百五十 十	,
虎威	四四十一尺	九十二尺	す七尺二	六十匹	<b>斤四百五十</b>	
飛糞	二十四尺	一百尺	寸七尺二	八十六四	百五十斤	
策電	二十四尺	一百尺	<b>寸七尺二</b>	六十六四	<b>斤五百五十</b>	
登瀛洲	五二十五尺	尺四寸四寸	十三尺	四百五十	四十斤百	殿
普陀	十八尺	一百尺	九尺	五十五匹	四百十斤	

江南製造局記一朵二製造表 之機器以速爲妙否則烘 煅時久鐵计易於燒枯現因爐內 洋槍木托一節查外國製造槍托均用機器削鋸刨刮用 未盡全乾恐火氣太猛易於炸裂數日內即可開辦推简仍 演試車刮頗爲勻圓光滑螺絲自行往復不及一刻將來駛 竣初七日開工目下運動機器氣力比前加倍所有新添之 用純熟毎日車刮洋槍外光即二 碾捲槍筒及大汽錘均能一齊動運至車刮外光機器昨日 公胤 同治五年總辦沈保靖等禀修造汽爐機器单局自上年上 ]月底停工因汽爐火力不足趕緊修理於正月初六日工 **靣趕造大榔錘以期早日工竣則機簧等件均可應手至** 三十枝想亦不難若捲简 至七

之二十五約重不過二百數十磅較之解去之砲畧短惟砲 **花砲彈正二月間陸續艇崩當即飭匠趕辦二千箇呈解慝** 身既薄則用藥仍應傾重不可過多致假前次稟請砲樣可 否即交王令帶回照樣仿造較有把握至憲論趕緊多造開 也至十二磅輕砲據洋匠云英國原有此種名爲四寸百分 或先用人工不能再待各器齊全然後興辦洋槍致稽時日 續添置惟開厰至今已逾半載刻下必須趕造洋槍其槍托 所有槍托即用此鋸曲折剖成粗坏其刨刮簸鑽機器當陸 人可托是以未遑議辦現在卑局擬趕緊先製鋸木機一具 且千金之價但據原書開列其時價漲落難以預定亦無安 極省去年曾查此項機器需價不過千金惟往返約須六月 工有製造司犯二之.... 製造表 費鉅萬總未得手馮丞初信洋匠未士科之誑語以爲必可 誤且價廉工省易於成造現用螺綵機器每日可鏇出螺綵 錫之彈曾經演試頗能及遠而鉛性柔軟彈身圓滑斷不致 得心應手今竟何如耶未士科歸咎於火爐烟囱等器若不 署兩江總督李批禀悉該局試辦捲筒槍機器經營數月糜 伏乞核示祗遵 遲速迥别可否即照鑲嵌鉛錫式樣造辦二千箇解呈之 管口五十餘箇視前用數人之力每日僅能较鏇十餘箇者 有不正則陸內來福凹槽必致窒礙易於誤事前造鑲嵌 轅其來編樣彈如用鐵盤未免費工且恐鎔鐵之時鐵盤偶 **拆造無以折服其心旣經改造斷不得再有推諉自大爐!** 五十八 鉛

一、アントラインでは 人工の一名二 サンジュー 成似與打造無異即用機器印出粗坯者亦不能不用手 部堂所需洋槍但求槍質精堅不論來復與否卽代購買具 是之蠢且費也該局仍在滬確訪苦思求一省且多之法方 尚不知果能經久及遠否竊料外國造洋槍法與器必不如 使之光潔費工費錢費時日將來洋槍即成每桿合銀巳 屬購馬槍數百枝即由沈牧代購約四五百枝可也又曾 有長進此槍即成亦不可靠沉未必成耶劉學士移營在即 具復又製造洋槍機簧心板銅鐵箍木托等件皆係手錯而 面專好騙人押回本國看該洋匠尚要顧臉否仰隨時察度 **令將所得薪T** 竣爲始限 月期如洋槍不成委員則罰去薪水未士科則 一緻出並剳行該領事說伊手藝惡劣不顧體 多 蜡

江南製造局記』七二製造表 **啖尾以木仍厚其輪廓使早路搬運完固不敗爲要别頂砲** 器一座派委知府馮焌光沈保靖等開設鐵廠適客閱所 任內彼此講求禦侮之策製器之方四年五月在滬購買 鴻章自初任蘇撫即留心外洋軍械維時丁日昌在上海道 匠雖造成一小輪船而行駛遲鈍不甚得法二年冬間派令 七年兩江總督曾國藩奏報第 位均暫緩製 報春營法國十二磅礟一 **同治元二年間駐紮安慶設局試造洋器全用漢人未僱洋** 輪船臣於咸豐十一年試造復奏購買船砲摺內即有此議 候補同知客閱出洋購買機器漸有擴充之意湖廣督臣李 尊昨巳借送該局即照此式製造 號輪船工竣霧中國試造

其汽爐船殼兩項均係厰中自造機器則購買舊者修整參 者此次創辦之始效究圖說自出機器本年閏四月間臣赴 因經費支絀難與船工至六年四月臣奏請接留洋稅一 **用船身長十八丈五尺濶二丈七尺二寸先在吳淞口外試** 內地裝配船殼從未有自構式樣造成重大機器汽爐全具 從前上海洋廠自製輸船其汽爐機器均係購自外洋帶至 討論期於必成查製造輸船以汽爐機器船殼三項爲大宗 漸裕購料漸多蘇松太道應實時及馮焌光沈保靖等朝夕 以一成爲專造輸船之用你蒙 之器亦於是時運到歸併一局始以攻剿方殷專造槍砲亦 一海察看已有端緒七月初旬第一號工竣臣命名日恵吉 聖思尤准於是極款 成

|江南製造局記||近||製造表 不可没也 集事中國自强之道或基於此各委員苦心經營其勞勣亦 未敢率爾具奏仰賴 推漸精即二十餘丈之大艦可伸可縮之烟囱可高可低之 議擬造四號今第一號係屬明輪此後即續造暗輪將來漸 里下水行一百二十餘里尚屬堅緻靈便可以涉厯重洋原 海機器局籌辦製造情形並巳造成第 至江甯臣親自登舟試行至采石磯毎一時上水行七十餘 行由铜沙直出大洋至浙江舟山而旋復於八月十三日駛 輪軸或亦可苦思而得之上年試辦以來臣深悉日久無成 八年四月兩江總督馬新貽奏報第二號輪船工竣籟照上 朝廷不惜巨欵不責速效得以從客 號輪船經調任督 存

出洋駛行至浙江舟山旋回上海沿途察看船上機器尚見 籌辦正値該局接造第二二號輪船隨時機欵購料飭由該 會同江蘇撫臣丁日昌按照曾國藩李鴻章所定規模悉心 靈動在長江行駛尤爲便利取名日操江輪船察看該船規 長十八丈船面第二丈七尺八寸可以安砲八尊即令開駛 制雖未能遽與外洋大兵輪相頡頡而船壳汽爐及暗輪機 至采石磯而迴住返幾及二百里不過二 穩利即經駛至金陵臣親自登舟驗試工料極爲堅緻船身 輪船係仿照外國暗輪兵船式樣製造完工先由吳淞江口 局員等督同中外工匠如法實造本年四月據報稱第一 臣曾國藩於去年九月奏明在案臣新貽抵任後遵 一時有餘機器小而 號 占

江南製造局記一字三製造表 兵船二百餘隻內有鐵甲船五十餘隻俄國兵船三百餘隻 光緒一年兩江總督李鴻章奏復製造輪船未可裁撤竊查 餘隻在諸國爲最多內有鐵甲船四十餘隻法國先有兵船 兵法須知己知彼乃得制勝之要訪閩英國兵船三百六十 第一號輪船緣由謹會同直督臣曾國藩湖廣督臣李鴻章 購之外洋者陸續寬爲籌買以免停工待料之虞所有續成 該局員加意講求精盆求精並將厰內所需鉅細要件必需 間亦可竣工從此由熟生巧似乎船工製造已有把握除飭 器全副均係嚴內自造頓覺機杼 三百餘隻現滅至二百四十隻內有鐵甲船六十餘隻美國 江蘇撫臣丁日昌合詞恭摺具陳 新其第三號約九十月 主

均在船腹水線之下艙面及兩旁兩層置砲二十六尊確係 或兵船敷十隻百隻不等然而上年布法之戰法兵敗於陸 在渴局造成第五號船身長三十丈機器馬力四百匹鍋爐 寸雖稍異總之不離乎根駁式樣至外洋兵船大者馬力或 年清伏波安瀾等船滬局所造惠吉操江測海等船大小尺 小者曰根駁艙靣置砲數尊用以哨採巡防今闆厰所製萬 路雖戰船多而堅且數倍於布尚無把握兵事勝敗固難言 又續籌添造此皆西洋數大强國勢力相埒其餘小弱諸邦 七八百匹吃水至二三十尺置砲兩層至四五十尊之多現 已大抵西洋商船只可運載兵糧輜重其兵輪則分數等其 內鐵甲船二十餘隻布國兵船僅百餘隻內鐵甲船之隻現 江南製造局記||吃三製造表 **砲位用電氣線然放各炮一時同響又用汽機輪轉起椗較** 該局道員馮焌光禀稱上年法國有鐵甲船至滬該員登舟 船之堅猛大兵船又不若鐵甲船之堅猛以鐵甲船禦兵船 之中其首尾鐵皮稍薄水綫之下鐵皮不過五分六分船內 鐵末穿外水不能灌入機器鍋爐及兩層巨炮均在厚鐵甲 淞江外不能進口該道等往觀水綫之上鐵甲厚十寸內觀 察看船儆堅利異常本年四月英國鐵甲船又至滬俱泊吳 船信不虛也然吃水已十九尺內江水溫時便虞阻擱又據 仿照外國三枝 桅兵船作法 木板厚十八寸船旁均係夾層中可藏人即轟破外層而裏 人力尤為神速等語此等製作實堪奇詫蓋根駁不若大兵 大館新聞稱係中國第 大士 一號大 局委員籌議仿造兵船以該局現造第五號爲度不宜更求 或不讓洋人獨有其利與險而浸至反客爲主臣嘗督同滬 守疆土保和局而巳海外之險有兵船巡防而我與彼可共 金陵以上亦不能駛我之造船本無馳騁城外之意不過以 廣東進口均有淺處外洋大兵船鐵甲船勢難深入即長江 陸多於水練陸軍視練水軍尤區即使兵船造精非專恃輪 分之長江及各海口之利有輸船轉運而我與彼亦共分之 始之船遽敵彼百數十年精益求精之船不待智者而知其 船可以禦侮况如天津海口最淺次則江南之吳淞口福州 當之輛糜況根駁乎惟船愈堅大則費愈多今欲我數年創 不逮然就已成者而益求精進未必其終不逮也中國大勢

江南製造局記||传三|製造表 籌辦海防專以船堅砲利爲主職局近來仿造新式極長後 必爲外人所輕臨事只有拱手聽命豈强國固本之道哉 **膛鋼鐵礟位並擬造五十二噸及四十七噸全鋼後膛大**礟 第爲禦侮之計則不妨多爲之備彼見我戰守之具旣多外 置巨磁數尊其圓活砲台在船中段吃水淺而不能出洋閘 疑懼而不敢遽發若慮制勝無甚把握而遂自隳成謀平日 海自可不作此不戰而屈人之上計即一旦齟齬彼亦陰捷 十六年總辦劉麒祥禀仿造英颙新式全鍋後膛快砲竊照 西國用以守口最宜曾國藩上年曾經奏明仿造尚未開了 該局員匠近由英國覓得小鐵甲船式樣身短中寬底平僅 加大庶無事時揚威海上有警時仍可收進海口以守爲戰 大生三

數定購俟五十二噸四十七噸大砲造成後即接造新式 樣以便逐件拆開仿照製配庶有把握一面將所需鍋料酌 百磅于後膛全鋼快砲十尊以備各砲台兵輪配用至所置 恐差以毫釐失之千里擬先由外洋購買快砲一尊來局作 **件均係緊密凑合曲折甚多若憑空夢繪圖式範模試造誠** 三討論擬由職局設法仿造第此種後膛新砲其中關鍵各 **洵稱利器職道麒湃前在外洋曾經見過兹與華洋各匠再** 砲 每放一出可以放至四五出靈捷異常以之安置磯台兵輪 百出日新月異查有德國克鹿卜厰所造新式全鋼後膛快 各一尊節經票明憲鑒在案惟查泰西各國所用槍炮巧樣 種與英國阿姆斯脫郎厰所造亦屬相同較平常炮位

江南製造局記||卷||一製造表 造成演試果能得力再爲推廣加造數百磅子大砲亦可逐 酌定歸於何處安配再行繪圖請示遵辦此項快砲係初次 殿所造其中關鍵各件緊密湊合曲折甚多若憑圖式範模 尊分撥砲台兵輪配用所云一百磅子後膛鋼快砲宪係何 新造全鳎後膛快砲較尋常砲位母放一出可以放至四五 漸講求職道等係爲考究軍械起見所擬是否有當理合禀 擬請試造滅能配以一百磅重彈子五寸出口之式倘將來 磁架陸路與水師不同必須臨時分别如法配製應俟砲位 出靈捷異常該局與華洋各匠再二討論擬即設法仿造十 陳伏侯核示祇遵 兩江總督李批據票德國克鹿卜厰及英國阿姆斯脫那厰 二个四

滬以便照樣仿製一面即將所需鋼料酌數定購所有前提 **真講求務與外洋快砲一律堅利以資得力其前造五十** 絕辦劉麒祥禀復查後膛全鋼快砲英國阿姆斯爾及德之 順等砲何時能成並先具報考查 樣製配較有把握一面將所需鋼科酌數定購俟前造五十 試造恐有毫厘千里之差擬由外洋購買一尊逐件拆開歷 仿造之五十二一噸四十七噸大砲各二尊其砲料再經由外 洋運到正在飭厰與工約須一年始能造成至一百磅子快 **砘十**尊 一噸四十七噸大砲造成即行接造仰即照議妥慎籌辦認 侯砲樣鋼料購到後擬就厰中機器勻工帶造可

前原屬得用而近來有外洋各種槍樣則林明敦已嫌其種 式日新月異種類不 利槍造成槍樣數桿其機簧有似乎毛瑟而較爲靈巧省便 世授與華洋匠且再三考校仿照英國新出之兵槍名日新 督鲂管理槍炮等廠委員知府銜候選直隸州知州王直牧 職局屢擬改造新式之槍皆以機器不全故迄未定議兹今 吃開水爲最職局向來所造兵槍係林明敦中針式樣在從 砲為先而行軍利器尤以兵槍為重近來泰西各國後膛槍 總辨劉麒祥禀造成後膛快利新槍竊照講求軍實自以槍 以並行不悖俾免延緩仍當恪遵鈞論實力講求妥爲籌握 **以期仰副憲台愼重軍需之至意** 一其較爲精緻者則以毛瑟黎意及哈

內機器尚未齊備所造之槍樣及棄彈皆係參以手作猶未 放僅能穿過鋼板而止似槍件尚稱堅利靈提比校毛瑟哈 鈞譽飭員試演如其合用恭候批示一面由局照樣製造一 能過水精緻兹將槍樣二一枝遊奏彈二百粒專差實呈散乞 吃開斯等槍力量加半較之林明敦槍則又倍之惟現在厰 于穿過二分厚鋼板又洞穿四寸厚之木板以黑樂彈子試 遠昨經在局試演以無烟火藥之彈子距槍靶三百碼其彈 火藥七厘實係包銅之鉛子形長而細旋放可及三千碼之 面將所需機器除就現有之件酌用外仍向外洋添購數座 其槍筒有似乎黎意而較爲輕利所配藥彈銅捲係用無烟 俟購齊器具仍當精益求精果能製造如法再行逐漸擴

江南製造局記二點二製造表 **尚無妨碍曾將添配活蓋之槍專差實送金陵由桂道等發** 造工料每桿需銀二兩左右惟施放時不遇多費一手工夫 **求於原槍機簧之後添配活蓋試驗毫無走火疵病約計攺 營試演俱稱合用囑爲照辦此時職局旣擬改造新式之槍** 充添工多造将來各軍皆可一律換用此槍俾期利用 擬就原槍設法改造以期化無用爲有用嗣經職局再四諱 器局郭道江南籌防局桂道金陵軍械所吳道等往復函商 有數干桿局存亦有萬餘桿堆置殊爲可惜上年准金陵機 敦中針兵槍多有走火之弊故各營未肯領用現在金陵在 擬仍將從前造存之林明敦槍由職局抽工代爲改製俾免 總辨劉麒祥稟請改造林明敦中針槍添配活蓋竊照林明

資利用改造之法必得就各國新式各種後陸之槍互爲者 舊又有走火之弊現雖就機簧之後添配活蓋可免走火之 之林明敦槍爲各營平時操練打靶之需俾令各適其用 廢棄將來即以新式兵槍撥發各營領備有事之用以改製 **究擇定之後再行推求造法多一考較即少一弊病不侈近** 慮獨出心裁以爲制勝之具該局所造之林明敦槍式樣旣 虞然亦祗能爲平時操練之需自應及時攺造推陳出新以 兩江總督曾批近外洋後膧槍式日新月異各國皆殫精竭 演試子路迅直機採靈便爲于彈用銅皮貫鉛膛路蓄勁稍 **現據呈送估製英國新利槍樣飭據郭道吳道曾道等會同** 功務求實際試造如法然後放手放製庶得精美費不虛麼

江南製造局記一卷三製造表 之彈子試放距靶三百碼能穿過二分厚鋼板又四寸厚木 利其機簧槍筒比毛瑟黎意各槍較爲輕利演以無烟火藥 成無舵之舟亦應一併預籌货製方爲妥善仰即遵照辦理 **捷若彈內應配之藥仍須購自外洋一旦|有事來源遽斷便** 該局自製未據聲明此項槍彈自行仿製原欲圖其取用便 是槍式尚佳製造猶未得法自應再行詳細考究力求精利 直隸總督李批該局仿照英國新式兵槍造成槍枝名日新 務期子能及遠銳力得與洋製相同至所 配無烟火藥是否 禀所云黑火藥彈能洞穿距三百碼之二分鋼板大相懸珠 施放至二十碼方能洞穿此係就該局原來黑火藥彈與來 弱用二分厚板為靶相距三百碼僅能靶上見窩節次移近 無比惟查所用連珠子盒脈能從上挿入兵士臨陣每人 與國曼里夏新式連珠快槍一 **値如何並即查復其報 改造化無用爲有用專備各營操練之需現製新槍據票應** 用現在全陵及該局存儲甚多業置可惜該局近於原槍機 試據實具復前造林明敦中針兵槍各營多因走火不肯領 十七年總辦劉麒鮮禀攺造新快利槍竊職局何外洋購到 全用無烟火藥此藥購自外洋究向何國訂購何商經手價 **養之後添配活蓋** 將送到槍樣並子飭發天津軍械局張道會同營員認真演 板以黑火藥彈子試於怎能穿鋼板而止足見苦心探討應 一個試驗已無疵病自應設法抽工帶寫 桿詳加考察確係堅巧靈捷

工与型型可可已一、一、业的发 - 造之中加以變通之道紫經造成樣槍數桿其節套機簧保 裝未免稍有不便其槍筒口徑畧大內膛來復線滅有六條 多不過携帶百餘盒多則笨重借令子盒放完必需停手再 盒一項則以英國南夏槍五子手弓彈盒依樣更易取其前 槍筒來復線計有七條口小而于長彈子逼出較爲勁利槍 工力無所取義旋飭華洋匠目按件繪圖逐細考究仍於仿 彈子出路冶嫌迅直且望牌係連槍筒一爐鑄成製造頻費 之退力亦小望牌係裝釘槍筒之上取其精製而功省也子 險槍刺之類即以曼里夏式樣全用鋼料製成取其造法堅 後皆可裝子陣仗之際兵士所帶銅盒告匱仍可隨手握子 級開關便捷利於行間也其槍筒仍用新利槍之式盖新利

江門野遊馬台 |卷二 \$ 333 盒似更省便至所配藥彈銅桃係用無烟火藥六分三釐 從後裝入亦能連珠施放源源不絕將來製造並擬不用銅 靶上見裂六分三釐外洋無烟藥彈便能穿一分半厚之英 靶演試用職局自造之黑藥一錢重藥彈距靶二百碼能於 以包銅之鉛子施放可及二干餘碼之遠昨將造成槍件設 有窒礙此職局自行演試新槍之實在情形也現造之槍乃 **若再將火藥加重誠恐嶽刀過大多放則槍筒必見損傷反** 鐵板即後面一寸木板亦畧有窩其藥彈之分兩漸能如此 來配齊機器各匠手藝嫻熟自當精盆求精以期利用再彈 **係初次仿辦機器不全多半參以手作尚未能遇求精緻** 子所需之無烟火藥前經藏局託 地亞士洋行向英國購到

至意 譽飭員試驗如其合用恭候批示並惡命名再由職局添器 照製仍當悉心採討實力考究以期仰副憲台講求武備之 粒派令管理洋槍樓都司銜儘先守備劉吉順資呈敬乞鈞 乏茲將造成樣槍二桿無烟藥彈一百粒自造黑藥彈 彈俟將來無烟火藥可以自行製造再行統歸一律以免匱 事之用如各替平時操練之需則仍用職局自造之黑色藝 心專而考究精密既創其器必底于成既成其器復求其精 配造彈子一百二十萬個此後擬將無烟火藥彈子存備有 兩江總督劉批外洋於製造一道得以日新月異者以其用 一千磅昨又與該行訂購二噸以現在購到之藥計之可以 百

老二月 停候槍冷始能再放將來能精鍊鍋質連環接放庶臨陣可 送到仿製曼里夏樣槍二桿先在箭道試驗實屬靈捷出槍 亦非栗藥不能合用前因海軍衙門來咨因北洋自製栗藥 道等舵于此用意講求將來于製造之件亦不難日有起色 長鋼砲所必需即吳淞江陰各砲台所設前購八尊之大砲 候再行設靶試驗另行飭知果藥不獨爲該局現造之新式 藥彈一次五響槍桿便覺極熱約計每放三次十五響即須 **漸能敷北洋之用未能外橫若購自外洋平時已不免利源!** 無停頓之虞此係憑空演試其槍之率力彈之勁利一切應 雖竭畢生之力有所不憚故得以出類拔萃利賴無窮令該 口槍之退力亦小惟每槍放黑薬彈兩次計十零叉放無烟

江南製造局記一卷三製造表 軍備 選員帶同匠目赴津察看自應迅速考究如有應添機器即 洋亦擬自行創製曾咨海軍衙門核准有案現在該局旣經 槍之式而畧改其不妥之弊並將子盒按英國南夏槍五子 行購辦以便趕爲仿造無烟火藥較之黑薬力量過半實爲 直隷總督李批該局仿造後膛連珠兵槍仿照奧國曼里夏 軍中最利之物新造之槍又必需此藥方能適用其藥係用 外溢遇事各守局外之例不肯出售便成無源之水是以南 式利器殫心製造該局自行試驗用無烟火藥六分三釐可 手弓彈盒依樣更易務期裝放便利擊力遠大具見講求新 何料應如何製造亦當效求其法自爲仿造以資利用而實

示另禀派員帶同匠目到津學習製造栗色餅藥並候行知 干仍核明專案具報再請命名並候南洋大臣蘇撫部院批 費若干額欵能否敷用俟機器造熟後每枝約計工料銀岩 天津機器局遵照節个隨同學習考究 **員妥細施放察驗惟據稱現造之槍半由手作配齊機器需** 誠目愧不逮候將送到槍枝子彈札發天津軍械局會同營 國爭出連珠槍式取其靈捷及遠而操法亦精益求精中國 國多改用無烟之藥也出使德俄洪許兩大臣屬次函稱各 距遠數相同是無烟火藥之火力較黑藥爲大無怪西洋各 穿一分半厚之鐵板用黑藥一錢則板上只能見裂其靶相 兩江總督劉札據金陵機器局黨稱本月十四日奉發上海

江南製造局記一卷二製造表 道等於光緒十三年間曾將徐州利國所產鐵石運到十餘 向外洋購買而劉道加意精求重思將來全用中土物料職 用免向外洋購買惟聞現在鍊鋼所用之生鐵鐵石等件尚 後職局所用後膛槍炮各鋼坏即可改託滬局再鍊連來應 奉此職道等遵即領回發願逐條詳細試驗先按洋法用機 外洋造炮之鋼相埓洵稱精艮適用擬俟該局鍊有成數嗣 相符叉用藥水化分試其所含鐵質炭質鍾質砂質各分數 器試其拔力之數及伸力凹凸力各數均與滬局原試之數 機器局解到自鍊鋼條飭令詳細試驗成色稟候核奪等因 能粘合無隙伸長曲屈絕無癔病其質性之堅而且嚇實與 亦與外洋鋼質之數相同次又下爐燒至白熟取出錘打性

質力之後復又下爐錘打粘合屈伸與外洋造砲之鍋相行 简造成**槍件再行呈候討驗一面將機器厰屋趕緊安配逐 批據上海製造局自鍊鋼條經該局用機器藥水分別試驗** 鐵石運滬試鍊緣由理合稟乞鈞鑒等情到本大臣據此除 致劉道發駁試驗如能合用則徐滬一水可通轉運甚便於 本擬購置鑪錘開辦嗣因經費支絀中止所有運到利國鐵 成一磅後燵鋼砲一尊解津發營試驗亦與外洋鋼炮相埒 是試鍊業已得法匠作嫻熟當可益精昨已批飭將所製槍 製造實多神盆所有遵驗滬局自鍊鋼質精浸合用並將前 噸及四川所産之生鐵在職局就原有之爐機試鍊炮鋼造 石尚有存储此次即將前存鐵石交鈞和輪船附解滬局函

江南製造局記一字加製造表 體質查驗與洋鋼尚無軒鞋候將送到鋼條槍筒一箱鋼樣 憲台札飭以上海機器局稟前購鍊鋼機器鍊成各項鋼料 局試鍊果能合用似更較為近便仰候札行上海製造局遵 直隸總督李札據天津機器局禀稱上年十一月十六日奉 而從各在案徐州利國礦鐵石該局既有存儲已交鈞和解 槍筒砲料之用已派員赴湘採買亦經批飭此外各處礦產 照核辨此批印發外合行札飭該局遵照辦理 亦當詳加購試庶料物何者爲佳價脚何者爲亷得以擇便 所產礦鐵入爐鎔鍊不獨成數較多且鍋質堅而不脆最合 用並可供各局之購取也至所需鐵料據該局專覓得湘省 細考求以期添購大鑪漸圖擴充將來不獨可應該局之取 <u>‡</u>

辦理具復計抄摺並發鋼條槍筒一箱鋼樣一盒等因遵即 十九年八月總辨劉麒祥稟請將用賸銅屑鑄造制錢竊照 職道票明擬將積存銅屑試鑄制銭緣由奉憲批開據票已 鑒核等情到本閣爵大臣據此除批示外合行札飭札到該 仿其鋼極佳體細密紋理勻净毫無砒硫燐等述最爲上等 行知化學委員考校因京差較忙一時未得考驗現准承道 局即便查照 鋼條每百分含炭二十五分其他各種均與此二種大畧相 霖交到節畧內開茲化得三角鋼每百分含炭五十五分圓 之鋼惟長方鋼板 盒札發天津機器局督令員匠詳細試驗考核飭局遵照 種紋理稍有未匀等由理合禀報憲台

江南製造局記 长三 製造表 懿旨所定之數相符據稱連銅鉛炭火人工核算每鑄錢 禀試辨所擬試鑄之錢每文計重一錢亦核與前奉 道擬就局中機器工匠將所存銅屑鑄成制錢不獨化無用 銅屑回爐鎔化造器既不適用估價售變所値又復無幾該 蘇直隷機器局添購機件妥籌試辦因核計工料過虧成本| 果能合算將來即可奏咨購辦機器推廣製造應准先行如 未敢輕爲舉辦至今錢法難以規復舊制惟當時估計工料 爲有用且於機器制錢實在應需工料藉此亦得確切考究 **祇按照時値考較科算未經試以實事現在該局厯年積存** 部會議奏復以外洋銀錢皆用機器製造式精工省行令江 **彩查前于光緒十二** 一年間欽奉 懿肯整頓錢法經戶

合工料銀六錢左右然此係就銅屑每百斤值銀十兩核計 名管理製成之錢每文計重九分每千文共重五斤十兩約 等是每錢一干文須合銀 **岩購上等純銅則銅價毎百斤値銀十餘兩至二十餘兩不** 候酌奪等因奉此遵經將局中積存之銅屑銅末提合鉛料 核究竟銅屑與整銅實在各計價值若干能否合算逐細禀 銅屑積置可惜與其變售得價無幾莫若製成制錢猶可化 鎔成銅片以機器壓作錢文現在離有機器一分用幼童二 晰聲叙仰即遵照妥籌辦理務將所用各工料隨時悉心考 是否係照銅屑估價核算抑以上等純銅價値計之未據分 干文計合銀六錢左右果如所禀是尚有盈餘惟所用之銅 7 :: 兩有奇殊不合算今職局係因

江南製造局記一點和1製造表 至八分左右盖此時銅價甚貴重則好商購去或有私銷之 **欵 故前次禀内擬請毋庸咨部免其報銷以歸簡易茲謹將** 常川鑄造者情形不同旣非動用正項又不能作爲外銷閒 **獘又呈送之錢樣係用鏹水上色故燦爛可觀以後常製概** 錢之分兩不宜過重故現在每文重僅九分將來仍凝滅輕 無用爲有用擬將製成之錢除去炭火人工之費其餘卽作 銅屑製成錢樣二十千文專差實呈能否照辦伏候示邁再 非常有之物有則製造無則停止較之各省銭局買銅僱丁 爲收回變買銅屑之價列作收欵抵放工食查銅屑銅末並 不上色俾期節省合併陳明 兩江總督劉批 據票已悉制錢寫 名 1 Į り 生 情 國家園法非經奏咨不 1 7 3 1 七四 コーオラ

試鑄制錢當查光緒十二年間曾經欽奉 能鼓鑄前據來禀以有厯年積存銅屑擬就局中工匠機器 錢法經部議復行令直隷江蘇機器局添機籌辦因核計工 鑄錢張本是以准其試辦現將銅屑試鑄每文計重九分旣 料過虧成本未敢輕辨該局旣存有銅屑以之試鑄制錢不 籌規復該局旣有銅屑應卽悉數試鑄詳加考究一俟銅斤 獨化無用爲有用藉此亦得切實攷究實在工料以爲將來 文須合銀一 經該道核算每千文約合工料銀六錢左右若照純銅每千 價減估計工料不致有虧即行票候核辦至錢文分兩至輕 斤價昂亦由於工作未熟現在制錢缺乏年甚一年必須刀 兩有奇是此時用純銅鼓鑄未能合算固由銅 懿旨整頓

江南製造局記一段三十製造表 克鹿卜二十一生脱三十五倍身長後膛鋼砲裝放滬局新 備學生儘先守備孔慶塘前往試藥場會同洋匠施爵爾以 多等語復於本年正月二十二日職道等帶同熟諳藥性武 造栗薬二出第一出輕裝四十一改羅速率四百五十八密達 氣一分六厘與職局所造不甚懸殊頗爲合法只含水氣雅 五铜柱漲力一千四百九十六銅餅漲力一千三百五十九 九分七厘八毫含磺二分二厘含炭十六分四厘二毫含水 先行分化製法是否精當旋據聲稱化得百分內含硝七二 器製造局解到栗色餅藥提樣發交洋匠施德林施爵爾等 直隸總督李札據天津機器局天津軍械局詳稱將江南機 應以八分爲度似不宜過於核減運即妥籌辦理 土五

第一 試速力漲力未能比較委因所用砲位口徑身長子藥輕重 達七五重裝較職局所造計少二十九密達七五其滬局原 力一千五百七十九零五第二出重装四十五取羅速五百 四百九十三密達: | 五銅柱漲力一干七百五十七銅餅漲 器職局所造之栗藥試放二出第一 氣稍重以致速力較少挺請飭行該局考核飭將水氣減少 及天氣各種均不相同查驗所造果藥製法尚屬精細惟水 **六職道查核較數目輕裝較職局所造速率計少三十四密 派力一千六百七十三銅餅漲力一千六百三十七復以機** 一十五密達銅柱漲力二千一百四十一銅餅漲力二千十 一出重装四十五政羅速率四百八十五密達二五銅柱 1 = 出輕裝四十啟羅速率

江南製造局記||各二|製造表 **尚可擴充是亦奇才異能之一端可以節取者也該局所造** 直隸州知州王世綬心靈手敏接辨此厰以意變通竞败實 效洋匠自謂不及現在每年可造六萬餘磅將來添購機器 上海製造局見僱洋匠設厰仿造日久無成該局委員候選 軍火日精近有無烟藥一種施於槍砲最爲利用法祕不傳 即便查照逐細加意研求務盡善而資利用 遵等情到本閣爵大臣據此除批示外合行札飭札到該局 栗色藥快利槍及鍊鋼鑄砲等項均係新式該員之力居多 速力加多俾資利用理合繕具表摺詳報憲台鑒核批示谳 二十一年兩江總督劉坤一奏報造成無烟火藥片再外洋 該局總辦蘇松太道劉麒辭每與臣言及該員贊不絕口並

造存快利槍二千餘枝如將機簧彈倉等件改换新式以防 該局上年停造快利槍枝專造小口徑新毛瑟槍從前局內 走火尚可設法辦理惟欲騰出機器人工即須停造毛瑟槍 又 前辦上海製造局道員毛慶審會同蘇松太道袁樹勛稟稱 新槍方虞不敷若以修改舊日之快利槍致停新工半年且 半年方可從事每槍修改工料較原造價値加倍現在趕造 轉發各軍又恐或因此時各軍尚有快利槍以致仍飭廢再 一十八年署兩江總督張之洞奏舊存快利槍報廢片再據 尤堪嘉賴理合附片具陳 稱該員聯絡各厰華洋貝匠認真講求各項製造日有起色 槍而費兩槍之工料實覺無此辦法若仍以舊槍存備

專造新槍於攷核軍火精益求精之道實有裨益也 **令修改則工料加倍且與小口徑新毛瑟槍工作有碍自應** 爲主上海製造局所存快利舊槍如不修改則流弊過多如 來臣查鄂滬兩局槍枝現今一律專造新式小口徑毛瑟槍 式雜出子彈粉歧之弊亦免沿習搭用日久走火之虞禀請 如該道等所議將舊存快利槍枝一律作廢以期騰出工作 奏咨並行知各軍如原發藥彈用完者即一體繳換等情前 槍二干餘枝一律註明報廢遇有請領者不再發給旣免槍 新製攷驗精確國中一律通行其舊式軍械即由國家頒示 造此項槍彈亦覺粉歧查泰西各國章程於槍砲等件每得 概行報廢以一耳目而齊心志擬請按照西法將局存快利

中原有厭屋騰挪應用較爲省便查確彈職房屋尚寬如將 局各半分投等因職道尤恭到局接差後遵與提調李令鍾 珏籌商採詢機價斟酌厰屋一面札委李令兼充鑄錢厰提 調賣令將應辦一切事宜妥籌辦理旋據該令票稱擬就局 春餅印花各機改鑄當十銅元流布市廛所穫盈餘新舊兩 鑄錢廠等語職道等詳加覆核尚屬相宜擬即照辦惟 現在 藥廠分別兼辦則該廠原有鍋爐房屋即可全行騰出攺爲 翻砂機器移併鑄銅鐵廠車牀移併砲廠銅壳機器移併子 照光緒十九年票准鑄錢成案就局中原有機器添配碾片 切要之圖應以訪詢機價爲第 二十年總辦魏尤恭禀籌辦銅元編職道前奉怎台札飭查 義前經飭令各洋行開送

江南製造局記 免受洋商欺虧就目前情形而論英國著名之厭機價較貴 少攷核再三似槍砲機器德勝於英而銅元機器則英勝於 德現閩江西浙江湖北等省同時購辦銅冗機器均由上海 而每月銅元出數較多德國機價較亷而每月銅元出數較 **攷求持以鎮靜正在具禦詳陳一切適接方道碩輔來涵傳** 清單細爲比較並與現辨湖北銅元機器桑道實會商攷究 當此各省爭購機器之時職道等擬令密籌辦法總期機器 奉憲論飭令趕緊就局開辦銅元仰見憲台注重籌於之意 九五扣等項名目一概剔除責成洋行於六個月內先行運 各洋行承辦職道等恐購置太急機價不免居奇仍擬詳細 精美而價較廉並須比較浙江湖北所訂合同再爲核減將 一任二製造表

分別購置之實在情形也至於機器如何布置廠屋如何修 攺以及一切開辦事宜必須參互攷訂悉心籌議以期周妥 製應用其應行添購各機器擬俟攷核價值與洋行定議後 到印花機器若干部以便開用其餘機器零件可就近由本 器物料等件逐一詳細開列淸單並將該局厰屋圓樣以及 再行抄錄合同恭呈憲鑒此職局遵飭籌辦銅元攷核機價 局厰內製造者已飭提調開單提出飭機器厰趕緊照樣配 現辦草程移送過局以備參考 擬請愿台札飭江南銅元局將該局鑄造銅兀各項應用機 南銀元制錢局移送機沖清單厰圖章程核辦 兩江總督魏批據禀已悉仰即安籌趕速開辦並候札飭江 7 江南製造局記一點訓製造表 十月總辨魏尤恭票復鑄錢廠開辦情形編職局鑄錢廠置 定鑄錢機器提早交貨等因是以職道等遺飭各種先將歐 魏前憲電論今年關稅短絀照案提節局用必不能敷飭速 用物科以銅煤兩頂爲大宗本月初旬職局禀報該廠應預 形職道等當將江鄂會奏因議設分願需費極鉅請援案添 候核奪日前憲旌茳滬周歷局廠家垂詢添鑄銅冗設厰情 厰機器移併别厰騰出居屋改為鑄錢廠以節經費嗣又奉 明正先到一批即可開辦等情形詳細面陳伏查職局本年 為布置事宜及預爲購備物料奉端署惠批飭分别估定稟 四月奉到奏案後其時因另建新厭實於不易累准將職彈 鑄銅兀貨有盈餘伸充新舊兩局經費並將機器業已訂購 

到即可開工鼓鑄其中尤以銅煤兩項爲緊要是以擇要提 出先行請示訂購查現在市面日本住友銅斤極爲難購英 辨外其餘修改原有顧房顧門軋銅機建築碼頭等正在分 須應用之件原擬趁機器未到之時先爲預備以便機器 須工料規平銀四百二十六兩八錢業於十月初旬動工趕 規平銀四千六百二十兩又鎔銅烟囪底八座連打樁等估 工料規平銀三千九百八十五兩又鎔銅房八間估須工料 查攷在案至修改房屋添設廠所爐座烟囱各工程原係 别估計容即另行開單禀報惟前稟請購各項料物均係必 面飭厰估計工料一面具禀大畧現在除辦公房五間估須 彈機器拆遷 面詢訪機價趕緊訂辦並將價值合同錄報 江南製造局記一天二製造表 道等愚昧之見竊謂製造銅元以撙節鑄本爲先則訂辨料 五兩不等德國春成之銅元餅坏每擔約須規銀四十七兩 國銅及花旗電提銅近數日間毎擔約價須規平銀三十四 左右採聞不久尚須漲價而煤炭市値向後亦有漲無落職 物是以價值便宜爲貴前稟請購銅煤各項目前市價旣屬 辦等因自應遵照辦理惟該厰自開辦起至十 飭滬局鑄錢厰已經本大臣附片奏請歸併金陵銅元局合 挪厰房購置機件料物正在修建房屋嗣復奉署督憲問札 訂定尤兒奸商臨時居奇所有遵查情形理合據實稟復 相宜仍挺及時訂辦以免有碍鑄本且機器未到之先預為 總辨魏咨金陵銅元局敝局遵奉 奏案添辦銅元紫經騰 八十二 月止所有

署督憲周外相應開單咨會爲此合咨貴局請煩查照施行 具物料支放員司匠役薪水工食等項已經動用之欵均有 册簿可稽飭據該厰提調委員查開清單前來除繕摺票明 購棧價值建廠工料以及局中添置鍋爐陸續訂購應用器 一卷二